

ОРГАНИЗАЦИЯ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

СОВЕТ  
БЕЗОПАСНОСТИ



Distr.  
GENERAL

S/11583  
19 December 1974

RUSSIAN

ORIGINAL: ENGLISH

---

ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ О ПОЛНОМОЧИЯХ ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ,  
ЗАМЕСТИТЕЛЕЙ И ИСПОЛНЯЮЩИХ ОБЯЗАННОСТИ ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ ЧЛЕНОВ  
СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ, ИЗБРАННЫХ НА ПЕРИОД 1975-1976 ГОДОВ

1. На своем 2266-м пленарном заседании 11 октября 1974 года Генеральная Ассамблея избрала Гайану, Италию, Японию, Швецию и Объединенную Республику Танзания непостоянными членами Совета Безопасности на двухгодичный срок, начиная с 1 января 1975 года.
2. В соответствии с правилом 15 временных правил процедуры Совета Безопасности, Генеральный секретарь хотел бы сообщить, что в отношении представительства членов Совета Безопасности, избранных на период 1975-1976 годов, он получил нижеследующие уведомления.
3. Гайана. В письме от 28 ноября 1974 года на имя Генерального секретаря министр иностранных дел Гайаны сообщил, что г-н Рашлей Э. Джексон назначен представителем Гайаны в Совете Безопасности, г-н Майлс Стоби - заместителем представителя и г-н Джозеф А. Сандерс и г-н Нозл Г. Синклаер - исполняющими обязанности представителя.
4. Италия. В письме от 6 декабря 1974 года на имя Генерального секретаря министр иностранных дел Италии сообщил, что г-н Еудженио Пладжа назначен представителем Италии в Совете Безопасности.
5. Япония. Генеральный секретарь получил полномочия, подписанные министром иностранных дел Японии 26 ноября 1974 года, удостоверяющие, что г-н Шизуо Саито назначен представителем Японии в Совете Безопасности, г-н Масао Каназава - заместителем представителя и г-н Тадаши Охтака - исполняющим обязанности Представителя.
6. Швеция. В письме от 25 ноября 1974 года на имя Генерального секретаря министр иностранных дел Швеции сообщил, что г-н Олоф Рюдберг назначен представителем Швеции в Совете Безопасности, г-н Кай Слонберг заместителем представителя и г-н Рольф Юкюс и г-н Ян Столь - исполняющими обязанности представителя.

7. Объединенная Республика Танзания. В письме от 6 ноября 1974 года на имя Генерального секретаря министр иностранных дел Объединенной Республики Танзания сообщил, что г-н Салим А.Салим назначен представителем Объединенной Республики Танзания в Совете Безопасности, и г-н Себастьян Кале и г-н Пауль Рупиа - исполняющими обязанностями представителя.

8. По мнению Генерального секретаря, все упомянутые выше полномочия, являются действительными.

-----